# Rellmone.

「VICTORY!」は、『湘南ベルマーレ』という」リーグクラブのホームタウンに住むみなさんに、 サッカーを通じてより多くの人とふれあい、地域への思いを深め、スポーツの楽しさを体感していただきたい、 そんな願いを込めてASAがお届けする情報紙です。

企画・制作/株式会社朝日新聞経営研究センター 協力/株式会社湘南ベルマーレ



前回、ハン グギョン選手にインタビューしたのは 2010 年 6 月。 ちょうど1年前になる。

長い会話が続くインタビューでは、日本語がおぼつかなく 少々人見知りで口数の少ない青年だった。

ただ、ピッチの上では意外なほど強気な一面を見せた。 接触プレーに文句を言ってきた相手選手をにらみつける。 ブーイングする相手チームのサポーターを煽る。 今季もその強気と気迫のこもった熱いプレーは変わらない。 変わったのは、昨年 19 試合にとどまった出場試合が 今シーズンはケガで出遅れた開幕戦以外すべてに **先発で出場していること。** 

主力選手として、湘南ベルマーレになくてはならない存在になった ハン選手に、自分自身の変化を聞いた。 (インタビューは6月10日に実施)

これまでは「幸運」が訪れるのを待っていた。でも今は違う。 いつも自分から探しに行こうとしている。サッカーでも日常でも。

## 本当は日本語がすべてわかっている? 疑惑

取材を始めると韓国語通訳の安 竜鎮さんが訳す前に ハン選手が答え始める。

「実は全部、日本語がわかっているんですよ。僕が訳す 必要ないんです」。安さんが笑いながら説明してくれる。 するとハン選手が言い返す。「そんなことないです。だ めだよ、ちゃんと通訳しろよ。それで給料もらってい るんでしょ。僕が日本語をわかっていたら安さんの仕 事がなくなっちゃうからね」。(すべて日本語)

そんな冗談めかしたやりとりから、インタビューは 始まった。昨年と今年の変化を自分自身ではどう感じ ているのか聞いてみた。

「昨年より、自分のイメージしているサッカーができて いると思います。その理由は、自分のなかに余裕ができ たこと。反町監督の要求することをしっかりやって、プ ラス僕のストロングポイントを出すことができている。 楽しみながら、向上心をもってサッカーができている んです。以前は監督の要求に応えることや、ゲーム中 も相手選手に対応することだけで精いっぱいでした」。 昨年は初めてのプロ選手生活に慣れなくて戸惑ったこ とや、日本語がわからなくて困難なことも多かったと いう。

「たしかに来日当初は『言葉の壁』を強く感じていまし た。でも日本でプレーするならその壁も乗り越えなけれ ばなりません。チームに慣れていくにしたがって、仲 間とよく話をするようになり、日本語を覚えていった

んです。少しわかるようになってくると、自分から積 極的に人に話しかけることもできるようになりました。 わからない単語が出てきたら直接、相手に聞けばいい んです。そうやって知らなかったことを覚える楽しみ も増えました」。

# リーグ最強! 永木選手とのダブルボランチ

コンビネーションの良さが光るハン選手と大卒ルー キーの永木亮太選手 (MF No.6) とのダブルボランチに ついて聞いた。

「亮太とは、お互いにできないことを補い合ってバラン ス良くプレーできていると思います。試合前、試合後に は亮太だけでなく健太郎さん(大井健太郎選手/DF)も 交えてよく話をします。健太郎さんは実力もあり、リー ダーシップも兼ね備えた人。守備に関して的確な指示 をだしてくれるので、その通りに動いたり、ポジショ ンを修正していると間違いがないんです」。

現在リーグ最少失点(16節終了時点)を続けているべ ルマーレは、ファールや警告も少ない。身体を張って 相手のボールを奪う、気持ちの入ったプレーが信条の ハン選手もファールはほとんどなく警告 (イエローカー ド)は1枚も受けていない。

「自陣でのファールは命取りになるので、それは強く意 識しています。それ以外の場所では、思いきったプレー をします」。

そして、周囲が待ち望んでいるのがJ初ゴール。 「チャンスがあれば前に出て、かならずシュートで終わ るようにしています。早く初ゴールをあげたいですね。 寝る前には必ず、自分のゴールをイメージして幸せな 気持ちで眠ります。ちゃんとゴールパフォーマンスも 考えていますよ。まだ秘密ですが」。

もっと得点感覚を磨くのが今の課題だという。

最後に通訳と兼ねている「分析」の仕事について安 さんに聞いた。

「監督やコーチと一緒に相手チームの試合映像を使って ストロングポイントや弱点、どんな戦術を使ってくる かを抜き出し、その上でどう迎え撃つのかを自分たち の映像を交えて、選手にわかりやすいように編集する んです。反町監督の分析はすごく細かいし、要求も高 いからついて行くのが大変です」。その映像を選手に見 せながらミーティングし、練習を行う。もちろん毎試合。

横で聞いていたハン 選手は「可哀想です よ。自分の時間が全 然ないんです。でも 重要な仕事をしてく れて、選手は感謝し ているんです」と日 本語でねぎらった。



ハン グギョン Profile

183cm / 73kg

1990 年 4 月 19 日生まれ (21 歳 ) 韓国・ソウル市出身 気迫のこもったプレーで巧みにボールを奪う。最後まで衰え ないスピードが武器。2010年湘南ベルマーレ入団。

10 試合終了時点で首位から6位までの勝点差が4と混戦状 態のJ2リーグ。これから訪れる猛暑、タイトなスケジュール を乗り越え、 J 1 昇格を勝ち取るために戦います。 スタジアムで熱い応援をよろしくお願いします。

そしてこちらは、毎年好評の七夕ユニフォーム。今年は「復



興祈願七夕 2011 オーセンティックユ ニフォーム」とし、7 月のホームゲー ム3試合で着用します。夜空と力強さ を表現した黒のフィールドプレーヤー 用と天の川をイメージしたサックスブ ルーの GK ユニフォーム。そして東日 本大震災の1日も早い復興を祈願して ゴールドの星の輝きをデザインしてい ます。GK用は早くも売り切れ。FP用 (黒) のみ公式オンラインショップで 発売中です。

## ●ホームゲーム試合日程 ※会場はすべて平塚競技場

節	開催日	キックオフ	対戦相手
19	7月 2日(土)	19:00	東京ヴェルディ
21	7月17日(日)	19:00	ジェフユナイテッド千葉
23	<sup>※</sup> 7月31日 (日)	19:00	ロアッソ熊本
3	8月 7日 (日)	19:00	大分トリニータ

※厚木市民デー ※茅ヶ崎市民デー

# 市民・町民デーチケット

「市民・町民デー」に該当の市・町に在住・在勤・在学の方は、 **▲ベルマーレクィーンも売上** 特別価格の「市民・町民デーチケット」をご購入いただけます。

◆市民・町民デーチケット価格◆

自由席(大人): 1,500 円 (通常一般当日価格: 3,000 円) 自由席(小中高•65歳以上):500円(通常一般当日価格:1,000円) ※前売り・当日ともに同じ金額です。

市民・町民デーには、それぞれの街の特色を生かした 名産品の販売やイベントなども開催します



6/12 の栃木戦は寒川町民 デーでした。寒川のB級グルメ 「棒コロ」の販売や震災で風評 被害をうけている寒川町の姉妹 都市、寒河江市の特産品さくら んぼのPRが行われました。

さくらんぼのPRに訪れた寒河江市観光課長とミスさくらんぼの2